

國立嘉義大學 114 學年度英文配音比賽實施計畫

壹、主辦單位

國立嘉義大學語言中心

貳、比賽宗旨

本比賽由語言中心主辦，旨在提供學生展現創意及英語口說表達能力的機會，透過團隊合作及影音科技進行語言學習，期許學生在比賽的過程中，增進英文對話的能力，進而提高英語學習動機。

參、比賽說明

參賽學生必須使用語言中心指定的影片(附件一)進行比賽，在影片靜音的情況下為該影片重新編寫台詞，並以該台詞進行現場配音。

肆、參賽資格及方式

一、參賽資格

甲、嘉義大學已註冊之在校學生。

乙、非以英語為母語者。

丙、未曾在英語系國家居住、求學或遊學超過一年(含)以上。

二、參賽方式

甲、每一團隊由 1~4 人組成，每人僅可參加一隊，共錄取 25 隊。

伍、報名時間

自公告日起至 114 年 11 月 23 日前或報名隊伍額滿為止，採報名先後順序錄取。由參加同學自行至中心網頁公告處進行線上報名，逾期報名或資料填寫不完整者，將視同放棄參賽資格。報名截止後，將於 114 年 11 月 24 日於中心網頁公告報名成功名單，如對名單有任何疑義，請於 114 年 11 月 25 日中午 12 點前電話通知中心(05-271-7977)。

陸、比賽日期及地點

日期：114 年 12 月 3 日(三)

時間：下午 13:20 開始(13:00 開放現場報到)

地點：蘭潭校區綜合教學大樓 B1 A32-004 語言教室

柒、比賽辦法

1. 需使用指定影片，自行編寫台詞並現場完成創意配音。
2. 一隊限時 3 分鐘，台詞需自行編寫，不可抄襲。
3. 比賽當天影片需靜音撥放，但參賽隊伍可依下列規定準備背景音效：

A. 允許：

- a. 參賽者可自行攜帶道具，於現場製造音效。
- b. 參賽者可使用自行攜帶之手機或可放音效之設備，於現場撥放背景音樂，但背景音樂不可含有意義之人聲。

B. 不允許：

- a. 不可直接擷取原影片之背景音效。
- b. 不得有不當言詞或音效。

4. 為加速比賽進程，請參賽者事先記好預計從某分某秒開始播放的時間，以便快速找到該片段。

捌、評分標準

1. 台詞設計 20%、語言運用 20%、聲音情感表達及道具/背景音效契合影片程度 40%、團體默契及流暢度 20%
2. 若遇分數相同者，依評分項目得分高低：1. 聲音情感表達及道具/背景音效契合影片程度、2. 團體默契及流暢度、3. 語言運用、4. 台詞設計，決定先後名次。若四項評分項目分數皆相同，則由評審討論後決定名次。
3. 請注意：演出時間超過 3 分鐘之隊伍，每逾 30 秒，扣總平均 1 分

玖、獎勵辦法

1. 取前 5 名及佳作 1 名，第 1 名獎金為 NT\$6,000 元、第 2 名 NT\$5,000 元、第 3 名 NT\$4,000 元、第四名及第五名各 NT\$2,000 元、佳作 1,000 元商場禮券(由驛鉅數位科技有限公司贊助)，另頒發獎狀，以茲鼓勵。
2. 參賽者表現未臻水準時，前列獎項得以從缺。
3. 得獎學生須於得獎名單公布後一週內提交 2-3 分鐘比賽心得影片，未配合者將取消得獎資格，並重新排定得獎名次。
4. 為鼓勵學生踴躍參加，參賽者均頒參賽證明。

壹拾、相關事項

1. 本活動所需經費 19,000 元，經費由主辦單位項下經費支應。
2. 比賽期間，為避免干擾參賽者，敬請在場人員避免交談，並將手機調至靜音或震動。除了主辦單位之工作人員外，敬請在場人員盡量不要拍照；如需拍照，禁止於場內走動或使用閃光燈。

壹拾壹、聯絡資訊

1. 嘉義大學語言中心 張芸甄小姐/石螢螢小姐，05-271-7977
2. 語言中心外語組信箱：flgc@mail.ncyu.edu.tw

壹拾貳、本計畫陳請校長核定後實施。



網址：<https://ncyu.app.visionmedia.com.tw/video>

帳號登入：

1. 在校內 IP 範圍內為學校 IP 自動登入
2. 在校外請選擇合作平台登入→輸入校務行政系統帳號密碼認證
3. 不限時間、地點，上限 30 組觀看

請選擇動畫專區的影片「月球歷險記」，並選擇影片任意 3 分鐘進行配音。